



Genève, 24 novembre 1999

Avis de publication

N° 219-2-9

Liste internationale des fréquences (LIF) sur CD-ROM
Edition: décembre 1999



La Liste internationale des fréquences (LIF) sur CD-ROM est un document de service publié par le Bureau des radiocommunications (BR), conformément à l'Article S20 du Règlement des radiocommunications. Elle contient les renseignements relatifs aux assignations de fréquence inscrites dans le Fichier de référence international des fréquences, dont la tenue est confiée au BR.

La Liste internationale des fréquences sur CD-ROM contient les renseignements relatifs aux assignations de fréquence qui ont été communiqués au BR par les administrations selon l'Appendice S4 (Appendice 1) du Règlement des radiocommunications, puis traités et inscrits dans le Fichier de référence international des fréquences.

Date de publication:	Janvier 2000
Langue:	Notes d'installation, guide de l'utilisateur et textes d'aide en français, anglais et espagnol
Matériel et logiciel nécessaire	IBM PC/XT/AT 100% compatible MS-DOS version 3.0 ou ultérieure (Pour plus de détails voir page 2)
Format:	Un CD-ROM
Numéro d'article	16512
Numéro ISBN	92-71-17011-3
Prix en francs suisses:	<i>CD-ROM utilisateur individuel</i> Prix catalogue: CHF 300.– Etats Membres et Membres des Secteurs: -15% Pays les moins avancés – Bibliothèques universitaires: -80%

CD-ROM: Coefficient multiplicateur pour un nombre d'utilisateurs multiples

Nombre d'utilisateurs agréés	1	2-10	11-25	26-50	51-100	>100
Coefficient multiplicateur	1	2	4	6	9	sur demande

Veuillez renvoyer votre commande au Service des ventes et marketing de l'UIT **avec le bordereau de souscription et le bon de commande ci-joints après les avoir dûment remplis et signés.**

Service des ventes et marketing
Place des Nations
CH-1211 Genève 20
Suisse

Téléphone: +41 22 730 61 42
Téléfax: +41 22 730 51 94
X.400: S=sales; P=itu; A=400net; C=ch
Courrier électronique: sales@itu.int
<http://www.itu.int/publications>

Avi s de publi cation

Liste internationale des fréquences (LIF) sur CD-ROM

Edition: décembre 1999

La Liste internationale des fréquences (LIF) sur CD-ROM contient les renseignements relatifs aux assignations de fréquence inscrites dans le Fichier de référence international des fréquences (MIFR), dont la tenue est confiée au Bureau des radiocommunications (BR). Les renseignements en question ont été communiqués au BR selon l'Appendice S4 (Appendice 1) du Règlement des radiocommunications.

La présente édition contient le Fichier de référence international des fréquences au 10 décembre 1999, avant le transfert final des données au nouveau format de la circulaire internationale d'information sur les fréquences (BR IFIC). Elle contient donc les détails de toutes les assignations de fréquence notifiées au BR avant le 1^{er} octobre 1999 dans l'ancien format FMS, dont l'examen a été achevé avant le 10 décembre 1999. Toutefois, en ce qui concerne les services de radiodiffusion dans les bandes d'ondes métriques/décimétriques, cette édition ne contient aucune mise à jour postérieure au 1^{er} avril 1999; en effet, les données reçues après cette date paraîtront dans la BR IFIC, étant en l'espèce la publication officielle du BR.

Cette publication est un document de référence qu'il conviendra d'utiliser pour effectuer des vérifications, dans l'avenir, au cas où des erreurs ou divergences apparaîtraient au cours du processus de conversion du format FMS au nouveau format TerRaSys, ainsi que pour s'assurer qu'aucune assignation de fréquence n'a été omise pendant la conversion. Cette édition de la LIF est donc un outil extrêmement précieux pour les administrations, puisqu'elle garantit la transparence de la conversion des données d'un système à l'autre.

Ce produit s'utilise avec un ordinateur personnel équipé d'un lecteur CD-ROM. Le logiciel de recherche CD-Answer, qui fait partie du CD-ROM, rend les renseignements accessibles par fréquence, indicatif du pays où se trouve la station, administration notificatrice, classe de station, nom de station, coordonnées géographiques ou indicatif régional.

Le CD-ROM contient également la Préface à la Liste internationale des fréquences au format Help de Microsoft ainsi que la version la plus récente du progiciel LFL/WIC-on-diskette.

Matériel et logiciel nécessaires

Applications MS-DOS: ordinateur personnel IBM PC/XT/AT modèle 100% compatible tournant sous MS-DOS version 3.0 ou ultérieure, un disque dur ayant au minimum 2 Moctets d'espace libre, un lecteur de CD-ROM avec pilote compatible ISO 9660.

Applications MS-Windows: ordinateur PC doté d'un processeur Intel 80386 (ou plus récent), d'une mémoire vive de 1 Mo, tournant sous MS-DOS 3.1 ou plus récent et MS-Windows 3.0 ou plus récent, équipé d'un disque dur ayant au minimum 4 Moctets d'espace libre et d'un lecteur CD-ROM avec pilote compatible ISO 9660.

CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE

■ Prix

Les prix annoncés dans le catalogue, y compris les listes annexes des Recommandations UIT-R et UIT-T et les avis de publication, distribués gratuitement et visibles sur le WEB à l'adresse <http://www.itu.int/publications>, sont exprimés en francs suisses (CHF), et peuvent être modifiés sans préavis. Une remise de 15% est accordée aux Etats Membres et aux Membres des Secteurs participant aux travaux de l'UIT. La réduction accordée aux pays les moins avancés a été portée de 40 à 80% du prix catalogue des publications de l'UIT. Les bibliothèques et établissements d'enseignement bénéficient également de cette réduction (pour les abonnements en ligne et les publications sur CD-ROM seulement). Veuillez noter que le prix minimum facturé pour une publication achetée à la Librairie électronique est de vingt francs suisses (CHF 20.–) et qu'il n'y a pas de réductions sur ce service.

Tous renseignements supplémentaires relatifs aux CD-ROM, aux Recommandations en ligne et à la Librairie électronique de l'UIT sont disponibles dans le Catalogue des publications et ses annexes (Listes des Recommandations UIT-R et UIT-T).

■ Mode de paiement

Toutes les publications sont payables à la commande:

- a) par carte de crédit (American Express, Eurocard/Mastercard ou Visa);
- b) par virement bancaire à la UBS SA, Genève, au compte de l'UIT, Genève n° 240-C8765565.0;
- c) par chèque payable à l'UIT;
- d) par mandat postal international;
- e) par virement au compte de chèques postaux de l'UIT, Genève n° 12-50-3 (pour la Suisse);
- f) par bons de livres UNESCO.

On peut également faire usage de chèques libellés dans d'autres monnaies librement convertibles en francs suisses, à condition que la conversion du chèque permette de couvrir le montant de l'achat au prix fixé en francs suisses. L'UIT n'accepte pas l'accréditif comme moyen de paiement.

■ Envoi

Les prix catalogue comprennent les frais d'envoi par voie postale économique ou par le mode de transport qui est le plus favorable à l'UIT. Sur demande, l'envoi peut être fait par l'un des moyens suivants: avion (en exprès ou recommandé), EMS, Federal Express, TNT, valise diplomatique. Les montants estimés des taxes d'envoi prioritaire sont inclus, sur demande, dans les devis. Les droits de douane et autres taxes ou redevances liés à l'importation de marchandises ne sont pas pris en charge par l'UIT.

■ Retour des publications

Le retour d'une publication motivé par un défaut dans ladite publication donne exclusivement lieu à un échange, et les frais consécutifs à cet échange sont pris en charge par l'UIT. Tout retour de publication doit intervenir dans les deux (2) mois qui suivent la date d'expédition de la publication au client, et avec l'accord préalable de l'UIT. Un montant minimum de cinquante francs suisses (CHF 50.–) est normalement facturé par l'UIT au client pour la remise de la publication en stock.

Ces conditions générales sont applicables sous réserve, pour les publications électroniques (CD-ROM et En ligne), des dispositions spécifiques dérogatoires contenues dans les accords de licences. La passation d'une commande implique l'acceptation sans réserve des présentes conditions générales de vente.

Aucune des dispositions des présentes conditions générales de vente ne peut être interprétée comme constituant une dérogation ou une renonciation aux privilèges, immunités et facilités dont jouit l'UIT conformément aux accords internationaux qui lui sont applicables, en particulier à l'Accord de siège conclu avec le Conseil fédéral suisse le 22 juillet 1971, ainsi qu'à la Loi suisse et à toute autre loi nationale applicable.

**Les commandes ne sont pas acceptées par téléphone.
Veuillez les envoyer par télécopie ou par courrier électronique.**



UNION INTERNATIONALE DES TÉLÉCOMMUNICATIONS
INTERNATIONAL TELECOMMUNICATION UNION
UNIÓN INTERNACIONAL DE TELECOMUNICACIONES



PROTECTION DES DROITS, ACCORD DE LICENCE ET ABSENCE DE GARANTIE

1. Afin de préserver et de protéger ses droits, l'Union internationale des télécommunications (UIT) conserve les titres de propriétés qu'elle détient sur ses programmes et données informatiques (ci-après dénommés «le produit»), ainsi que les droits en découlant, et ne vend aucun des droits qui y sont attachés. Toutefois, elle accorde le droit d'utiliser le produit selon les termes d'une licence qui n'autorise ni la vente du produit original ni la vente d'une copie quelconque de ce produit.
2. Aux termes de la présente licence, l'UIT accorde à l'utilisateur le droit non exclusif d'utiliser et de présenter sur écran cet exemplaire du produit, l'utilisation dudit exemplaire entraînant l'acceptation par l'utilisateur des termes et des conditions de la présente note.
3. Ce produit et la documentation écrite qui l'accompagne sont protégés par le droit d'auteur. La reproduction non autorisée du produit est strictement interdite. L'utilisateur ne peut faire une copie du produit de l'UIT qu'aux seules fins de sauvegarde. Il doit reproduire la note relative au droit d'auteur et l'inclure dans la copie de sauvegarde. L'usage de ce produit est réservé à un seul utilisateur. Des licences d'utilisation dans le cadre d'un réseau peuvent être obtenues auprès de l'UIT.
4. Il est interdit de distribuer des copies du produit et de la documentation écrite qui l'accompagne à des tiers, ou de créer des dérivés à partir du produit. En aucun cas l'utilisateur ne peut transférer, céder, louer, céder sous la forme d'un crédit-bail, vendre le produit ou en disposer de toute autre manière.
5. Le produit et la documentation écrite qui l'accompagne sont fournis «tels quels» sans garantie d'aucune sorte. L'UIT n'accorde aucune garantie et ne fait aucune déclaration concernant l'utilisation ou les résultats de l'utilisation du produit du point de vue de sa conformité, de son exactitude, de sa fiabilité, de son actualité ou autre. L'UIT ne peut être tenue responsable de dommages directs, indirects, consécutifs ou fortuits résultant de l'utilisation de ce produit et de la documentation écrite qui l'accompagne, ou de l'incapacité à les utiliser.

Copyright © 1999 Union internationale des télécommunications (UIT)

Tous droits réservés

BORDEREAU DE SOUSCRIPTION
CD-ROM

Liste internationale des fréquences (LIF) sur CD-ROM
Edition: décembre 1999

Nombre total d'utilisateurs agréés (cochez la case qui convient):

1 2-10 11-25 26-50 51-100 >100

Je déclare avoir lu la note ci-jointe intitulée «Protection des droits, accord de licence et absence de garantie», l'avoir comprise et m'engager à en respecter les clauses et conditions.

M./Mme (*en caractère d'imprimerie ou dactylographié*) / **Nom de l'entreprise**

.....

Nom et fonction

déclare être autorisé/e au nom du client à signer le présent accord et atteste que sa signature engage le client.

.....

Date:

Signature de la personne autorisée:

Veillez renvoyer ce bordereau de souscription au Service des ventes et marketing de l'UIT avec le **bon de commande** ci-joint, après les avoir dûment remplis et signés en n'oubliant pas de **cocher le numéro d'article désiré**.

